Cast aluminium alloy enclosures for gas-filled high voltage switchgear and controlgear

Cast aluminium alloy enclosures for gas-filled high voltage switchgear and controlgear



EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

Käesolev Eesti standard EVS-EN				
50052:2002 sisaldab Euroopa standardi				
EN 50052:1986 + A2:1993 ingliskeelset				
teksti.				

Käesolev dokument on jõustatud 18.12.2002 ja selle kohta on avaldatud teade Eesti standardiorganisatsiooni ametlikus väljaandes.

Standard on kättesaadav Eesti standardiorganisatsioonist.

This Estonian standard EVS-EN 50052:2002 consists of the English text of the European standard EN 50052:1986 + A2:1993.

This document is endorsed on 18.12.2002 with the notification being published in the official publication of the Estonian national standardisation organisation.

The standard is available from Estonian standardisation organisation.

Käsitlusala:

This standard applies to cast aluminium alloy enclosures pressurized with dry air, inert gases, for example sulphur hexafluoride or nitrogen or a mixture of such gases, used in indoor or outdoor installations of high voltage switchgear and controlgear with rated voltages above 1 kV, where the gas is used principally for its dielectric and/or arc-quenching properties.

Scope:

This standard applies to cast aluminium alloy enclosures pressurized with dry air, inert gases, for example sulphur hexafluoride or nitrogen or a mixture of such gases, used in indoor or outdoor installations of high voltage switchgear and controlgear with rated voltages above 1 kV, where the gas is used principally for its dielectric and/or arc-quenching properties.

ICS 29.130.10

Võtmesõnad: (casting, aluminium alloy casting), enclosure, h.v. metal-enclosed switchgear and control gear, high voltage switching device, pressurized enclosure

September 1986

UDC: 621,316,3,027.3 - 213,34:621,315,618:669,71:001,4:620,1

Key words: enclosure; high-voltage switching device; H.V. metal-enclosed switchgear and controlgear; pressurized enclosure; (casting; aluminium alloy casting)

English version

Cast aluminium alloy enclosures for gas-filled high-voltage switchgear and controlgear

Enveloppes en alliage d'aluminium coulé pour l'appareillage à haute tension sous pression de gaz

Kapselungen aus Leichtmetallguss für gasgefüllte Hochspannungs-Schaltgeräte und -Schaltanlagen

This European Standard was ratified by CENELEC on 7 March 1985. CENELEC members are bound to comply with the requirements of the CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CENELEC General Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CENELEC General Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of: Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Luxemburg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

CENELEC

European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

General Secretariat: rue Bréderode 2, B-1000 Brussels

Foreword

This European Standard has been prepared by CENELEC Technical Committee 17C: High voltage enclosed switch-gear and controlgear. It is based on Amendment No. 2 to IEC Publication 517 (1975) which gives, however, only general guidance not sufficient for the service allowance of pressurized high-voltage switchgear and controlgear.

The present EN has been written to get an international specification for the design, construction, testing, inspection and certification of pressurized enclosures used in high-voltage switchgear and controlgear.

This standard follows to that extent also, Article 2 of the Directive 76/767/EEC.

This standard deals only with cast aluminium alloy enclosures. Other standards for metallic enclosures are under consideration and will be issued progressively.

Reference is made to IEC Publication 517 (1975):

High-voltage metal-enclosed switchgear for rated voltages of 72,5 kV and above (HD 358)

with its Amendments No. 1 (1977), No. 2 (1982) and No. 3 (1983).

This European Standard contains a normative technical Annex A: Welder performance test.

Contents

	Page		Page
		7.3 Impregnation of castings	
0 Introduction	4	8 Heat treatment	ξ
1 Scope	4	8.1 Heat treatment procedure	ç
2 Quality assurance	4	8.2 Methods of heating	ç
3 Definitions	4	8.3 Quenching	g
4 Materials	5	8.4 Calibration of furnace temperature	ę
4.1 Selection of material	5	8.5 Heat treatment charts	g
4.2 Chemical analysis	5	9 Inspection, testing and certification	g
5 Design	5	9.1 Proof tests	g
5.1 General	5	9.2 Inspection and routine tests	10
5.2 Corrosion allowance	6	9.3 Certification	10
5.3 Design stresses	6	10 Pressure relief devices	10
5.4 Calculation methods	6	10.1 General	10
5.5 Manholes and inspection openings	6	10.2 Bursting discs	10
6 Manufacture and workmanship	6	10.3 Self-closing pressure relief valves	10
6.1 Manufacture	6	10.4 Non-self-closing pressure relief devices	10
6.2 Consultation between manufacturer a	and		
founder	7	Table	
6.3 Foundry technique	7	1 List of recommended cast aluminium alloys	11
6.4 Geometry and dimensions	7	33,44,41,11,14,14,14,14,14,14,14,14,14,14,	• •
6.5 Chemical composition and mechanical	al	Figure	
properties	7	1 Flange connections	
6.6 Workmanship	7	rrange connections	11
7 Repair of casting defects	7	Annex	
7.1 General	7		
7.2 Repair by welding	7	A Welder performance test	12
		0 ,	